

## interpretation

von beate reiber

in hesses weltbild: menschsein als aufgabe  
sind die stufen und räume als  
lebens-erfahrungs-abschnitte gemeint.  
die räume heiter durchschreiten, heißt, die ereignisse in  
unserem leben als lernprozess zu sehen, aber trotzdem in  
freude und gelassenheit annehmen, was geschieht  
auf dieser planetaren spielbühne.  
gerade dafür sind meine architekturräume gedacht,  
daß SIE den mut haben, aus dem ge-wohnten auszutreten.  
hesse spricht von: lähmender gewöhnung  
ich sage: in ge-wöhnung steckt wohnung.  
wagen SIE sich in bewußte wohn- und arbeitsräume,  
die SIE stärken und unterstützen, IHRE lebensstufen bewußt zu  
gehen.

## STUFEN

von Hermann Hesse

Wie jede Blüte welkt und jede Jugend  
Dem Alter weicht, blüht jede Lebensstufe,  
Blüht jede Weisheit auch und jede Tugend  
zu ihrer Zeit und darf nicht ewig dauern.  
Es muss das Herz bei jedem Lebensrufe  
Bereit zum Abschied sein und Neubeginne,  
Um sich in Tapferkeit und ohne Trauern  
In and're, neue Bindungen zu geben.  
Und jedem Anfang wohnt ein Zauber inne,  
Der uns beschützt und der uns hilft zu leben.

Wir sollen heiter Raum um Raum durchschreiten,  
An keinem wie an einer Heimat hängen,  
Der Weltgeist will nicht fesseln uns und engen,  
Er will uns Stuf' um Stufe heben, weiten!

Kaum sind wir heimisch einem Lebenskreise  
Und traulich eingewohnt, so droht Erschlaffen!  
Nur wer bereit zu Aufbruch ist und Reise,  
Mag lähmender Gewohnheit sich entrafen.

Es wird vielleicht auch noch die Todesstunde  
Uns neuen Räumen jung entgegen senden:  
Des Lebens Ruf an uns wird niemals enden...  
Wohlan denn, Herz, nimm Abschied und gesunde!